



基督教
靈寶協會
HAVEN OF HOPE
CHRISTIAN SERVICE

以愛心服事關懷 | With Love, We Serve and Care

1	POSTAGE PAID HONG KONG PORT PAYE	Permit No. 3170
---	--	-----------------------

December 2015

ISSUE 24

寧養院園地



一點燭光

院長的話

「他仍舊說話」

——紀念我們親愛的「金牌義工」李亮釗伯伯

懷著不捨的心情寫下這篇文章，謹此懷念我們親愛的義工李伯。

八十高齡的李亮釗先生（在寧養院大家都稱呼他「李伯」），是一位退休木匠，他是靈實司務道寧養院名符其實的「金牌義工」，因為從2007年開始，他就風雨不改地每星期一至五都回來寧養院，參與各樣的義務工作，已視寧養院為他第二個家。「回來」是因為李伯的愛妻是在2006年11月入住寧養院的第一位院友，她在寧養院認識了基督的福音，平安返回天家；「各樣」是因為李伯服事人從不計較，任何工作他都樂意參與，同時也深得同工們的信任，所以事無大小，由入信封，到午飯時間替護衛員在大堂當值、以至替同事將機密文件放入碎紙機的工作等等，都是由他幫忙。他和我們，特別是心靈社關組的同工和義工們就像家人一樣，陳護長更會於每年十一月寧養院的週年紀念相約李伯吃午飯。李伯一直喜歡煮食，不時帶他的愛心甜品送給寧養院同工分享。上個月我剛吃過他的馬荳糕，實在十分美味，我稱讚他的手藝時，他一如以往，靚靚的向我報以微笑。

認識李伯的人都知，他是一個寡言的人，但自從他在寧養院當義工後，多交了朋友，人也開朗了不少。我知道院牧和數位基督徒同工也曾向他分享基督的福音，最近當我問及他的信仰時，李伯告訴我他自己在這數月來已開始閱讀聖經。我相信他甚至當時已靜靜地接受了主耶穌作他的救主。這實在是神的恩典和作為。



雖然李伯走了，我們十分不捨，但非常感恩的是他在將軍澳醫院深切治療部留醫時，能夠在家人及院牧面前確認信主，且當時臉帶笑容，十分安詳。我深信李伯現已在天上與愛妻重聚，一定歡樂不已。正如聖經所說：「……從今以後，在主裡面而死的人有福了，聖靈說：是的，他們息了自己的勞苦，作工的果效也隨著他們」（啟示錄 14：13）

李伯走後一星期，家屬親自送來感謝咭及一張十萬元的支票。女兒表示這筆款項是父親生前早已安排捐贈給寧養院的，期望更多有需要的人得到幫助。李伯對寧養院身體力行的支持實在令我們感動不已。家屬最後選擇在寧養院的小禮拜堂為李伯舉行安息禮，當天座無虛席，不少院友家屬、義工、同工，甚至休班同事、舊同事都專程到來送別這位「親人」。

感謝神藉著李伯的生命祝福了他的家人，也祝福了寧養院的院友、同工和義工。其中一位前院友的兒子得知李伯離世的消息後，特別送來一盆蘭花及感謝信給李伯的家人，因為他母親在寧養院期間，曾跟李伯學習做義工，令生活變得更充實和有意義。對方在感謝信中如此說：「李伯我們感謝您，因為您默默的付出觸動了無限的生命」。是的，李伯的默默耕耘、愛心服事，以及每個與他同渡的美好回憶，仍然鼓勵著我們，也見證寧養院「用愛擁抱晚晴」服務精神最美麗的地方，就是人與神相遇，生命改變，得到永生的盼望和真正的平安。

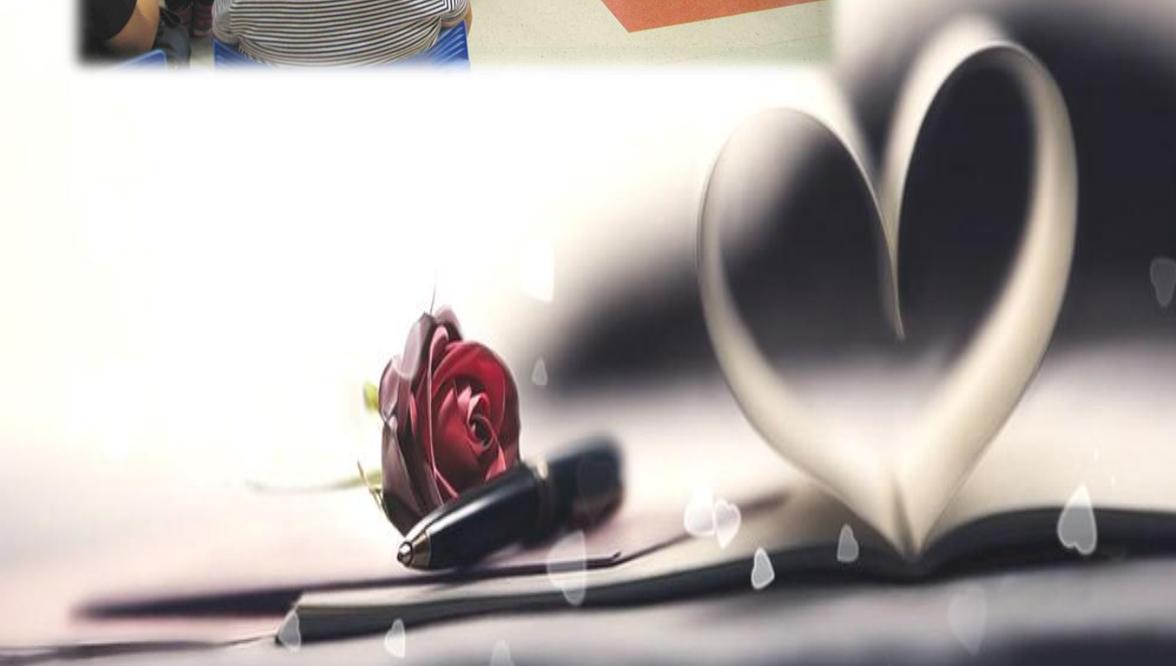


讓我們一同向這位「金牌義工」
致最後的敬意和感謝！

「……他雖然死了，卻因這
信，仍舊說話」(來 11:4)



你的僕人院長
梁智達醫生



家屬感謝咭

給靈實寧養院院長暨全體員工：

我們的爸媽和寧養院有一段很特別的緣份。媽是寧養院第一位入住的病人，爸由一位病人家屬成為寧養院的義工，一晃眼八年，這裡是爸的第二個家。

感謝寧養院朋友們多年來對我爸的愛護和關懷，使他晚年的生活添上色彩。

最令我們安慰的是，爸的安息禮能在寧養院進行，使他的人生能劃上完美的句號。梁院長、溫院牧及為安息禮出心出力的員工們，讓我們代「李伯」向各位衷心的說一句「謝謝！」

李伯家屬敬上

9-2015



當聖誕鐘聲響徹遍地，又是送贈禮物、交換禮物的時間。人人都懷著快樂心情去拆禮物，期待一陣驚喜與滿足。打開了.....合用的、精美的固然喜出望外；如不合用或是質素一般，可能會加添了禮物附送的煩惱。送禮人固然希望禮物可令對方珍而重之，但無論收禮人覺得喜不喜歡，也是送禮人一番心意。

「心意」，一份窩心的禮物

我閒時會在家收拾舊物，每次執拾一些由別人送贈的禮物及紀念品，在回味之餘，也發現它已榮登「封塵榜」，才明白「食之無味，棄之可惜」的道理，但要丟掉的總要丟掉。也許這些禮物都曾經帶來興奮，成為家中的點綴，但隨著歲月過去，再簇新的擺設，也會褪色，最終被送往回收站或垃圾站。誰能保證送出的禮物，可讓收禮物的人永恆擁有？雖然地上沒有一份禮物，可以天長地久的讓人擁有，但藉禮物所留下來的是一份歷史、一段回憶，將送禮人的心意永藏心裡，歷久常新。

「永生」，一份恩典的禮物

聖經記載有幾位博士帶著禮物朝見聖嬰，或許送贈聖誕禮物的傳統就此建立起來。聖經希臘文有一字 charisma「恩賜」，由 charis「恩典」衍生出來。「恩賜」就是恩典的禮物，原是不配受的，不是靠行為而賺取，乃是施予者的恩典。在這滿奏聖誕歌聲的氣氛中，普世歡騰的日子裡，您可想到聖誕節的真義？天父將祂的獨生子賜予世人、為他們受死、復活，升天，也把這份永恆的禮物留給地上的人，就是耶穌基督的救恩，與人同在，叫一切信祂的，不致滅亡，反得永生（約翰福音 3：16）。

「身體」，一份尊貴的禮物

曾有一位接受晚期照顧的長者，向我提及臨終囑咐，指示如何處理他的身後事。他說：「我打算不買棺材，就隨便包著，把我送去火化...！」我問他何出此言。他娓娓道來：「你拆開一份禮物後，把它的包裝紙丟棄，你會不會另外買一個新盒去包裝著？」我明白他的想法：既然靈魂才是生命中最重要，人死後的身體只是一個軀殼而已，反正要火化，何用要花費？如此瀟灑豁達的伯伯，令人佩服！但我再三重覆向他解釋相關條例，也從心靈關懷的角度說明身體是上天賜予的「禮物」。靈魂與身體皆尊貴，在生時要好好保養顧惜，離世後也值得後人予以敬意，我好不容易才令伯伯接納我的意見。

「憶記」，一份溫暖的禮物

當聖誕的鐘聲漸漸低迴，意味著又是一年的尾聲。回顧 2015 年，我送別了數十位院友「回家」。有的在「長者專科復康中心」接受復康治療及暫託護理後，已回到家中休養。也有的是晚期病人，在跑畢人生旅程後，回到創造主的懷中。對前者的家屬來說，能把長者接返家中，見證上帝賞賜生命，在地上得享長壽，是上天所賜的「禮物」。對後者的家屬而言，我體會了他們渡過了不易走的一年。或許在睹物思人的時候，心裡充滿懷念，在這佳節背後仍有淚痕。就讓我們一起驀然回首，接受他/她留下來的「禮物」----一切回憶、勵勉和教誨，永留心底。事實上，家屬對院友不辭勞苦的照顧、不眠不休的陪伴，亦已成為送給他/她最寶貴的「禮物」。

「愛是永不止息……」（約壹 4：9）

歡樂時光

音樂治療



樂韻悠揚





明月中秋慶團圓



同工分享

訪問行政部文員

訪問及撰文：小記者

Bonnie

亞邵

為了讓更多人了解「靈實司務道寧養院」(下稱寧養院)的服務，並增加同工彼此的認識，於每期園地增設同工訪問。今期受訪同工為兩位行政部文員：亞邵及 Bonnie。

行政部文員

寧養院的文員分樓層文員及辦公室文員，分別於華永樓及司務道樓當值。樓層文員主要負責接待院友家屬辦理入院手續、跟進院友訂餐、協助樓層的文書工作。而辦公室文員則負責接待院友家屬及新同工、協助會計及文書工作，以及跟進院友家屬認領遺體事宜，工作講求細心及準確性。無可置疑，有效的文書處理有助提昇前線醫護同工在執行實務上的效率，讓他們能專心處理護理工作。文員在整個團隊的服事中，成為非常重要的後勤支援。

問：你們在寧養院分別工作了多少年？當初為何加入寧養院？

B：我是在 2011 年 6 月入職的，沒有甚麼特別原因，就是看見招聘廣告便應徵了。

邵：我是在 2009 年 8 月入職，轉眼已六年。和 Bonnie 一樣，沒有什麼特別原因選擇加入靈實。事實上，面試後我認為自己獲聘機會不大。不過，有一點有趣的是，我之前是在育嬰園工作，照顧嬰幼兒，是生命的起點；現在在寧養院工作，面對的是生命的終站。

B：說起面試，我都記得當天的情況。當時被問及是否害怕面對遺體，但因自己未接觸過，實在不知道。及後第一次真正面對時，我不感到害怕，反而看見家屬傷心流淚，自己也跟著哭。

問：Bonnie 提及工作上的點滴，這也是我接下來要問的。在寧養院的工作中，有什麼難忘的經歷？

B：以前在醫院做文員，只會在辦公室，很少機會接觸病人。但在寧養院能經常接觸院友及家屬，日久生情，視他們為朋友或家人一樣。當院友離世時

會不捨得及難過。最近與兩位婆婆的相處最難忘。一位是精靈可愛的 BB (院友的稱呼)，眼看她身體轉差，心中不忍，及至她離世，非常不捨。另一位湯婆婆離世時，因自己沒有心理準備，也感到哀傷。

還有，最近應院友要求替她修剪手指甲。事後我問自己若對方下次要求修剪腳甲的話，應怎樣回應。終於前幾天真的替她修剪了腳甲，院友亦非常開心。「修甲師」這個經歷很特別。

邵：暫時沒有想到什麼特別的經歷。不過，這份工作讓我更能體會院友家屬的心情，以及欣賞他們對院友的愛，因而提醒自己在任何時候，都要笑臉迎人，耐心回答家屬的提問。

問：或者可以說，令你最深刻的並不是一、兩個工作上的片段，而是整體從工作中的學習或得著，對嗎？

邵：對！

問：那 Bonnie 在工作上最大的得著又是什麼？

B：我的性格較為內向，不喜歡接觸人，但現在多與院友及家屬接觸，學會主動關心人。

問：工作上有遇到什麼困難嗎？你會如何面對？

B：有時面對不滿的家屬時，我會感到壓力。另外，與同事之間的合作和相處，免不了有些磨擦。也曾經因此想過辭職，但思前想後，認為首要做的是自我檢討，改變自己，學習包容；並且不要著眼於工作上的困難，多想到這份工作的意義，就是能夠幫助人。

邵：工作尚算順利，沒有太大困難，會計也是我喜歡的。只要不需要我寫文章便可，我最害怕寫作。

問：你們兩位都曾得到不同家屬的讚賞，亞邵更於去年的同工嘉許禮中獲頒發最佳服務態度獎。工作上得到認同，有什麼感受？

B：很意外，因為沒有想過得到什麼回報。不過我發現當我願意多行一步，就好像為院友修甲一事為例，便能發掘工作中的樂趣，自己亦感到滿足，更享受這份工作。

邵：從沒有預計自己會得到院舍的嘉許，當時都感到一些壓力，擔心自己做得不好，名不副實。

問：這份工作令你們最欣賞的是什麼？

邵：雖然寧養院是基督教機構，但從不強迫員工信耶穌，讓我感到舒服自在。

B：作為基督徒的我，最高興能參與早禱會，並不時在樓層聽到院牧講道和唱詩歌。每次我與教會弟兄姊妹分享這個工作「福利」時，他們都很羨慕我。

亞邵和 Bonnie 工作認真，也不計較付出。筆者經常看見亞邵在計算住院賬單時，仔細核對各樣用品清單，若有懷疑便向樓層姑娘澄清，以減少錯誤；每月月頭又不介意主動加班，為完成工作。Bonnie 亦不時主動幫忙，分擔樓層工作，並關心院友及家屬，讓他們感到愛及溫暖。

後記：一點燭光

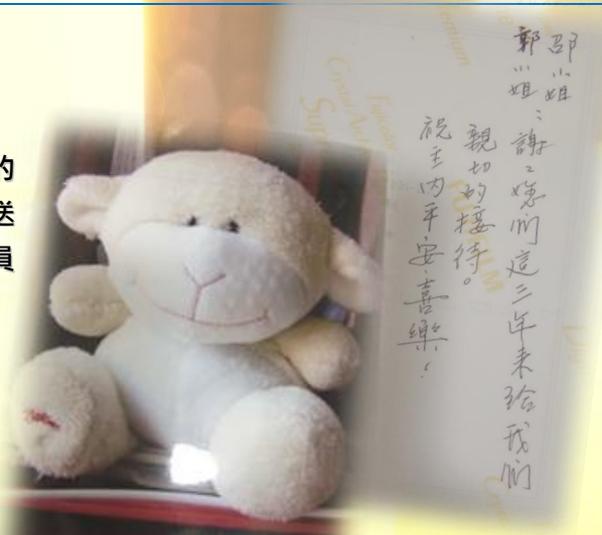
訪問後幾天，筆者看見亞邵的辦公桌上，貼著一張前院友家屬送來的多謝咭，多謝她和另一位文員三年來的親切接待。

原來，只要用心去做，即使最微小的服事，仍帶給人無限溫暖。猶如一點燭光，看似微小，卻能為黑暗帶來光明，為寒冬送上溫暖。寧養院的每位文員不單在一己的崗位上默默耕耘，更願意在工作範圍以外多行一步，令整個團隊服事更有效率，令院友及家屬得著幫助。

謝謝你們！

「你們的光也當這樣照在人前，叫他們看見你們的好行為，便將榮耀歸給你們在天上的父。」

(馬太福音 5:16)



家屬漫畫分享

承蒙前院友陳基映女兒的同意，由上期《園地》開始，將會一連幾期轉載她所畫的漫畫，藉此感謝寧養院同工們的並肩服事，「用愛擁抱晚晴」！

① 寧養院的Bonnie很疼愛大帝爸爸，每每在他覆診的日子，Bonnie也會送上她自家製的愛心麵包...



③ 見到別人也愛大帝爸爸，我是感動的！



④ 因為Bonnie送上的不只是生命的糧，同時亦是支持著我和大帝爸爸的精神食糧！！

耶穌說：「我就是生命的糧。到我這裡來的，必定不餓；信我的，永遠不渴。」約翰福音6:35

A still life composition featuring purple irises, a purple ribbon, and pussy willow branches on a wooden surface. The irises are in various stages of bloom, with vibrant purple petals and bright yellow centers. The purple ribbon is draped across the scene, adding a sense of movement and color. The pussy willow branches are covered in soft, white, fuzzy buds, providing a textural contrast to the smooth petals and the wood. The background is a rustic wooden surface with visible grain and knots.

給溫院牧及各靈實司務道職員：

感謝你們悉心照顧家母及細心地看待我們，讓家母能安詳地走到人生最後一段旅程。家母曾入住本院兩次，這兩次的體驗令我們感受到在人生的最後一段路，心靈安慰比藥物治療更為重要。感謝你們細心的照料及提供心靈輔導，讓家母能有尊嚴地活到結尾，也能使我們順暢地為家母安排身後的事項。

「寧養院園地」回應表

謝謝您對寧養院的支持，並閱讀「寧養院園地」。我們十分希望收到你們的意見，讓我們做得更好。回應表填妥後可寄回靈實司務道寧養院(將軍澳靈實路19-21號，或傳真至27035575。謝謝！

意見欄：

1. 我願意定期收到「寧養院園地」，請
- A) 電郵給我(我的電郵是：_____)
- B) 郵寄給我，我的地址更改如下：_____
2. 我不需要收到「寧養院園地」。
3. 請寫下對「寧養院園地」的意見： _____

我們盼望能得到您的支持，讓我們能為院友及家屬提供全人生命晚期照顧、長者復康治療及優質的療養/長期護理照顧服務，一起攜手「用愛擁抱晚晴」。

1. 捐款《捐款回條安排： 按月 按年》
- 本人願意一次過捐款： \$2,000 \$1,000 \$ _____
- 本人願意按月捐款： \$500 \$200 \$ _____

捐款方法：

- a. 劃線支票：祈付「基督教靈實協會」
- b. 直接存入戶口：中國銀行012-874-1-035785-2
- c. 信用卡：(請將填妥之表格傳真至2703 8173)

VISA MasterCard Diners Club International American Express

持咭人姓名： _____

信用卡號碼： _____

有效日期： _____

持咭人簽署： _____

請將支票或銀行入數收據連同填妥之表格寄回基督教靈實協會，地址：新界將軍澳靈實路七號(傳訊及籌募部收)。捐款港幣100元或以上，將獲發減稅收據。

2. 成為寧養院義工，歡迎致電2703 3006 與社工聯絡。
3. 協助推廣寧養院的服務及「寧養院園地」。歡迎瀏覽下列youtube網址了解本院的服務：<http://youtu.be/vAyaiIDLuVI>(中文版)
<http://www.youtube.com/watch?v=sr7r7XCFUoQ>(英文字幕)

個人資料：

姓名： _____ 電話： _____

地址： _____

電郵： _____

HCC_NEW_1512

靈實司務道寧養院簡介：

本院乃一所基督教護養院，以非牟利、自負盈虧的方式營運。分為華永樓和司務道樓，共設有124張病床。秉承靈實創辦人司務道教士「尊重生命·改變生命」的精神，為體弱長者及晚期病人提供整合醫療護理與靈性關懷的全人照顧。透過專業的醫護團隊、完善的配套設施和寧靜清幽的環境，讓院友在面對身體機能衰退，甚至走在生命最後階段時，仍能得到適切的治療、有尊嚴的照顧和心靈的平安，攜手「用愛擁抱晚晴」。

代禱事項：

1. 感謝神，本院獲善長捐款支持擴展家居寧養服務，求神賜智慧帶領服務的開展及各項籌備工作。
2. 求神保守司務道樓二樓的改善漏水工程能順利進行及有效完成，並儘快重新投入服務。
3. 求神預備合適的同工，特別是初級護理助理/護理助理、支援服務助理等加入團隊，彼此配搭服侍。
4. 為每位院友及家屬經歷上主的慈愛和信實代禱。
5. 為同工們工作得力、作工得息代禱。

請貼上郵票

請沿虛線封口

請沿虛線封口

基督教靈實協會
Haven Of Hope Christian Service

香港新界將軍澳靈實路七號
**7, Haven Of Hope Road, Tseung Kwan O,
New Territories, Hong Kong**

請沿虛線封口